

evolutionary computation

Highlights from Volume 9

*Learning to Solve Planning Problems
Efficiently by Means
of Genetic Programming*

Ricardo Aler, Daniel Borrajo,
and Pedro Isasi

*Optical Coating Designs Using the
Family Competition Evolutionary
Algorithm*

Jin-Moon Yang, Jorg-Tzong Horng,
Chih-Jen Lin, and Cheng-Yan Kao

*Evolutionary Driver Scheduling with
Relief Chains*

Raymond S. K. Kwan, Ann S. K. Kwan,
and Anthony Wren

*Empirical Modelling of Genetic
Algorithms*

Richard Myers and Edwin R. Hancock

*Evolution of Adaptive Synapses: Robots
with Fast Adaptive Behavior in New
Environments*

Joseba Urzelai and Dario Floreano

*Erratum: Form Invariance and Implicit
Parallelism*

Michael D. Vose and Alden H. Wright

Darrell Whitley,
Editor in Chief

Thomas Bäck
Richard K. Belew
Stephanie Forrest
Tetsuya Higuchi
Riccardo Poli
Peter Ross
David Schaffer
Robert E. Smith
Michael Vose
Associate Editors

published by The MIT Press
<http://mitpress.mit.edu/EVCO>

2002 Rates

ELECTRONIC: Individual \$52; Institution
\$204; Student**/Retired \$32.

PRINT & ELECTRONIC*: Individual \$58;
Institution \$228; Student**/Retired \$35.

*Outside U.S.A. and Canada, add
\$20 shipping. Canadians add 7% GST.

**Copy of current ID required. Prices subject
to change without notice. Prepayment
required. Send check or money order—
drawn on a U.S. bank in U.S. funds, payable
to *Evolutionary Computation*—AMEX, MC,
or VISA number to: **MIT Press Journals**
Five Cambridge Center, Cambridge, MA 02142
Tel: 617-253-2889 / Fax: 617-577-1545
journals-orders@mit.edu

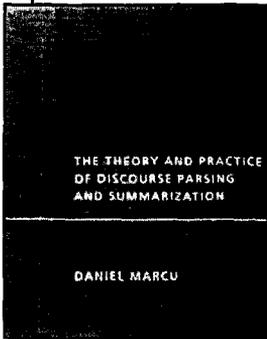
Volume 10 available.

Published quarterly
in spring/summer/fall/winter.

ISSN 1063-6560 / E-ISSN 1530-9304

new from

The MIT Press

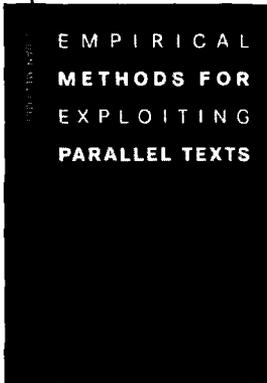


The Theory and Practice of Discourse Parsing and Summarization

Daniel Marcu

Documents the first serious attempt to automatically construct and use nonsemantic computational structures for text summarization.

A Bradford Book
272 pp., 68 illus. \$39.95



Empirical Methods for Exploiting Parallel Texts

I. Dan Melamed

"This book presents a wide range of methods for automatically identifying translational equivalents in parallel texts, bringing together Melamed's considerable personal contribution to the field in the context of the major developments realized over the past decade."

— Susan Armstrong, Professor, University of Geneva
198 pp., 75 illus. \$32.95

Spotting and Discovering Terms through Natural Language Processing

Christian Jacquemin

A comprehensive account of a new method for automatic indexing and information access using natural language processing.

357 pp., 71 illus. \$45

Natural Language Processing and Knowledge Representation

Language for Knowledge and Knowledge for Language

edited by Lucja M. Iwanska and Stuart C. Shapiro

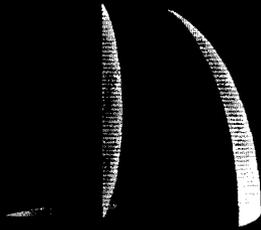
A survey of research behind future computer systems that will understand and process human speech.

AAAI Press
350 pp. \$40

To order call **800-356-0343**
(US & Canada) or 617-625-8569.
Prices subject to change without notice.

<http://mitpress.mit.edu>

**the community
is the content**



MIT CogNetTM

<http://cognet.mit.edu>

**the cognitive and brain sciences
community online**

"MIT CogNet is an important new venture that brings together many different resources for the cognitive and brain sciences. By bringing information directly to researchers and students and allowing rapid dissemination of important new research directions, CogNet bypasses the slow and expensive efforts in the commercial publishing world. A new model for how scientific publishing will look in the twenty-first century is already being tested today in CogNet."

– Terrence J. Sejnowski, Professor, Salk Institute; Professor of Biology, University of California, San Diego; and Investigator, Howard Hughes Medical Institute

 The MIT Press

The MIT Press

Everything from The MIT Press,
and all the best from other
publishers.

Computer Science

Neuroscience

Cognitive Science

Artificial Intelligence

Economics

Linguistics

Philosophy

Art

Design

Photography

Architecture

Science, Technology,

& Society

BOOKSTORE

<http://mitpress.mit.edu/bookstore>

292 Main Street Kendall Square Cambridge MA 02142

617.253.5249

books@mit.edu

"Keeps professionals in the field up to date on
the newest theories in fields such as morphology,
syntax, logical form, semantics, and phonology . . .
Recommended for complete academic collections."

—Magazines for Libraries

Linguistic Inquiry

Select Recent Contributions—Articles

- *Transitivity* John Bowers
- *Probabilistic Learning Algorithms and Optimality Theory*
Frank Keller and Ash Asudeh
- *Backward Control* Maria Polinsky and Eric Potsdam
- *Total Reconstruction, PF Movement, and Derivational Order*
Uli Sauerland and Paul Elbourne

Squibs and Discussion

- *Building and Merging, not Checking: The Nonexistence
of (Aux)-S-V-O Languages* Mark C. Baker
- *Clitics as Nonbranching Elements and the Linear
Correspondence Axiom* Zeljko Bošković
- *The Word Status of Japanese Adjectives*
Kenichi Namai

2002 Rates

ELECTRONIC:

Individual \$50; Institution \$164; Student**/Retired \$32.

PRINT & ELECTRONIC*:

Individual \$55; Institution \$182; Student**/Retired \$35.

*Outside U.S.A. and Canada, add \$20 shipping. Canadians
add 7% GST. **Copy of current ID required. Prices subject
to change without notice. Prepayment required. Send check
or money order—drawn on a U.S. bank

in U.S. funds, payable to *Linguistic Inquiry*—AMEX.

MC, or VISA number to: MIT Press Journals

Five Cambridge Center / Cambridge, MA 02142

Tel: 617-253-2889 / Fax: 617-577-1545

journals-orders@mit.edu / Published quarterly

by The MIT Press. ISSN 0024-3892 / E-ISSN 1530-9150

Samuel Jay Keyser,

Editor-in-Chief

"As XML begins to dominate high-end Web applications, developers and users will welcome *Markup Languages* as a place to discuss the theory and practice of markup in general and XML in particular."

—Pamela Gennusa, President, International SGML Users' Group

Markup Languages

**theory
&
practice**

Editors-in-Chief:

**C.M. Sperberg-McQueen
B. Tommlie Usdin**

Markup Languages: Theory and Practice is a quarterly, peer-reviewed technical journal devoted to research, development, and practical applications of text markup for computer processing, management, manipulation, and display. Specific areas of interest include new syntaxes for generic markup languages; refinements to existing markup languages; theory of formal languages as applied to document markup; systems for mark-up; uses of markup for printing, hypertext, electronic display, content analysis, information reuse and repurposing, search and retrieval, and interchange; shared applications of markup languages; and techniques and methodologies for developing markup languages and applications of markup languages.

Recent contents include:

Ferrets and Topic Maps: Knowledge Engineering for an Analytical Engine

James David Mason

Beyond the "Descriptive vs. Procedural" Distinction

Wendell Piez

The Gnome DOM Engine

Paolo Casarini and Luca Padovani

RDF, Topic Maps, and the Semantic Web

Martin S. Lacher and Stefan Decker

XML Topic Maps through RDF Glasses

Nikita Ogievetsky

<http://mitpress.mit.edu/MLANG>

2002 Rates

Individual: \$50 (print & electronic); \$45 (e-only). Institution: \$170 (print & electronic); \$155 (e-only). Outside U.S.A. and Canada add \$20 postage and handling for subscriptions including print format. Canadians add 7% GST for all subscriptions. Prices are subject to change without notice. Prepayment is required. Send check or money order—drawn on a U.S. bank in U.S. funds, payable to *Markup Languages*—MC, VISA or AMEX number to: **MIT Press Journals** / Five Cambridge Center / Cambridge, MA 02142 / phone: 617-253-2889 / fax: 617-577-1545 / journalsorders@mit.edu
Published quarterly by The MIT Press in Winter/Spring/Summer/Fall. ISSN: 1099-6621 / E-ISSN 1537-2626.

PRESENCE

TELEOPERATORS AND VIRTUAL ENVIRONMENTS

Nathaniel I. Durlach, Editor-in-chief

Woodrow Barfield, Gary Bishop, Rudy Darken, Larry Hodges, John M. Hollerbach, Randy Pausch, Thomas B. Sheridan, Mel Slater, Kay Stanney, Elizabeth M. Wenzel, David Zeltzer, and Michael Zyda, Senior Editors

<http://mitpress.mit.edu/PRES>

"The journal explores human cognitive and sensorimotor systems, tele-robotic mechanisms, simulation software and, to balance the technoid slant, the impact of 'transformed presence' on philosophy, culture, and aesthetics . . . Presence is the most in-depth, insightful source of VR knowledge available . . . and even publishes humor."

—**Wired**

" . . . The first serious journal in the fields of telepresence and virtual reality . . . pursues its subjects in a scientifically rigorous manner . . . a must for the serious virtual reality practitioner who wishes to keep . . . abreast of technical advances being made in the field . . ."

—**The Times Higher Education Supplement**

"Presence is the place where Virtual Reality's most respected researchers report the results of their inquiries into the design of interactive environments that support sensory immersion via electronic and electromechanical devices."

—**The Millennium Whole Earth Catalog**

2002 Rates

ELECTRONIC: Individual \$50; Institution \$358; Student**/Retired \$43.

PRINT & ELECTRONIC*:

Individual \$82; Institution \$398; Student**; Retired \$48.

*Outside U.S.A. and Canada, add \$30 shipping. Canadians add 7% GST. **Copy of current ID required. Prices subject to change without notice. Prepayment required. Send check or money order—

drawn on a U.S. bank in U.S. funds, payable to Presence—
AMEX, MC, or VISA number to: **MIT Press Journals**

Five Cambridge Center / Cambridge, MA 02142

Tel: 617-253-2889 / Fax: 617-577-1545 / journals-orders@mit.edu

ISSN 1054-7460 / E-ISSN 1531-3263

Recent Articles

■ *VE-Based Training Strategies for Acquiring Survey Knowledge*

Bob G. Witmer, Wallace J. Sadowski, and Neal M. Finkelstein

■ *Perceived Orientation in Physical and Virtual Environments: Changes in Perceived Orientation as a Function of Idiopathic Information Available*

William B. Lathrop and Mary K. Kaiser

■ *The Studierstube Augmented Reality Project*

Dieter Schmalstieg, Anton Fuhrmann, Gerd Hesina, Zsolt Szalavari, L. Miguel Encarnacao, Michael Gervautz, and Werner Purgathofer

■ *Building Virtual Worlds for Informal Science Learning (SciCentr and SciFair) in the Active Worlds Educational Universe (AWEDU)*

Margaret Corbit

■ *An Experiment on Public Speaking Anxiety in Response to Three Different Types of Virtual Audience*

David-Paul Pertaub, Mel Slater, and Chris Barker

Published 6 times a year

in February, April, June, August,

October, and December

Association for Computational Linguistics

2001 MEMBERSHIP, CHANGE OF ADDRESS AND EMAIL, AND ORDER FORM (also at www.aclweb.org)

Please refer to the end of this document for specific benefits, payment and ordering instructions.

Check all that apply: Membership Change of Address or Email Orders

Personal Information

Last Name	
First/Middle Names	
Address (Line 1)	
Address (Line 2)	
Address (Line 3)	
City	
State/Province	
Country	

Preferred E-mail Address:		Alternate E-mail Address:	
Telephone:		Fax:	
Affiliation:			

Additional Information:	Yes	No
Would you care to be called upon to serve on committees or volunteer in other ways (such as Reviewing, Executive Committee, Web, Advertising, Sponsorship, Conference Organizer, Tutorial or Workshop Organizer, among many options)?		
May we include your name on mailing (items of interest to members) and conference participants lists?		

Method of Payment:	<input type="checkbox"/> Check	<input type="checkbox"/> Money Order	<input type="checkbox"/> Bank Transfer	<input type="checkbox"/> Credit Card
---------------------------	--------------------------------	--------------------------------------	----------------------------------------	--------------------------------------

Total Payment From All Sections (Membership, Donations, and Publications)	\$
----------------------------------------------------------------------------------	----

Credit Card Details	Mastercard or Visa only	
Card Number:		Expiration date:
Cardholder's Name:		Billing Address Zip Code (USA only):

Membership Dues for 2001 (Check appropriate boxes):

Regular 1-year	\$ 60	Joint 1-year	\$ 70		Student	\$ 30
Regular 3-year	\$ 180	Joint 3-year	\$ 210		Student-Employed	\$ 60
Regular 5-year	\$ 300	Joint 5-year	\$ 350		Unemployed	\$ 30
					Retired	\$ 30

Discount Membership Dues for 2001 (Check appropriate box):

AMTA Membership Number:		Regular 1-year	\$ 54	Student	\$ 27	Student-Employed	\$ 54
ISCA Membership Number:		Regular 1-year	\$ 45	Student	\$ 23	Student-Employed	\$ 45

Optional Journal Airmail USA/Canada/Mexico (multi-year members pay 3 or 5 times this amount)	\$ 10
Optional Journal Airmail Rest of World (per year—multi-year members pay 3 or 5 times this amount)	\$ 25
RENEWALS received after 1 April 2001 pay \$20 additional postage/handling late fee	\$ 20

Total Membership and Optional Mail Payment	\$
---------------------------------------------------	----

Don and Betty Walker International Student Fund Donation	Amount	\$
International Fund Donation	Amount	\$

Codes and Prices for ACL Publications (Check appropriate boxes)

Back Issues of Journal Supplements ACL Conference Proceedings European Chapter Conference Proceedings
North American Chapter Conference Proceedings SIG and Other Workshop and Conference Proceedings

Back Issues of Journal

Members (four quarterly issues per year)	\$ 40	Total Journals Payment	\$
Non-Members (four quarterly issues per year)	\$ 80	+Optional Mailing Costs	
Optional Airmail USA/Canada/Mexico	\$ 10	Total Journals Payment	\$
Optional Airmail ROW	\$ 25		

j80	Journal Back Issue 1980	j90	Journal Back Issue 1990
j81	Journal Back Issue 1981	j91	Journal Back Issue 1991
j82	Journal Back Issue 1982	j92	Journal Back Issue 1992
j83	Journal Back Issue 1983	j93	Journal Back Issue 1993
j84	Journal Back Issue 1984	j94	Journal Back Issue 1994
j85	Journal Back Issue 1985	j95	Journal Back Issue 1995
j86	Journal Back Issue 1986	j96	Journal Back Issue 1996
j87	Journal Back Issue 1987	j97	Journal Back Issue 1997
j88	Journal Back Issue 1988	j98	Journal Back Issue 1998
j89	Journal Back Issue 1989	j99	Journal Back Issue 1999
j89	Journal Back Issue 1989	j00	Journal Back Issue 2000

Supplements

1992 Directory of Graduate Programs	\$ 15	Total Supplements Payment	\$
1993 Survey of Courses	\$ 15	+Optional Mailing Costs	
Optional Airmail USA/Canada/Mexico	\$ 5	Total Supplements Payment	\$
Optional Airmail ROW	\$ 10		

ACL and Other Proceedings (Check appropriate boxes):

Proceedings Type Desired:

Members	\$ 30 through 2000	\$ 35 2001 and beyond	Hardcopy only (1979-1999 + n00)
Non-Members	\$ 60 through 2000	\$ 70 2001 and beyond	Hardcopy + CD (a00, n01, and a01)
Conference CD-ROM	Not available	\$ 35/ \$ 70 same as above	Conference CD-ROM
Optional Airmail USA/Canada/Mexico	\$ 10		(CD-ROMs available for ACL-2000
Optional Airmail ROW	\$ 25		and both 2001 conferences and beyond)

Total Proceedings Payment	\$	+Optional Mailing Costs	\$	Total Proceedings Payment	\$
----------------------------------	----	--------------------------------	----	----------------------------------	----

ACL Conferences

p79	1979	San Diego	
p80	1980	Philadelphia	
p81	1981	Stanford	
p82	1982	Toronto	
p83	1983	Cambridge	
p84	1984	Stanford	
p85	1985	Chicago	
p86	1986	New York	
p87	1987	Stanford	
p88	1988	Buffalo	
p89	1989	Vancouver	
p90	1990	Pittsburgh	
p91	1991	Berkeley	
p92	1992	Newark	
p93	1993	Columbus	
p94	1994	Las Cruces	
p95	1995	Cambridge	
p96	1996	Santa Cruz	
p97	1997	Madrid	
p98	1998	Montreal	see c98
p99	1999	College Park	
p00	2000	Hong Kong	
p01	2001	Toulouse	

European Chapter Conferences

e83	1983	Pisa	
e85	1985	Geneva	
e87	1987	Copenhagen	
e89	1989	Manchester	
e91	1991	Berlin	
e93	1993	Utrecht	
e95	1995	Dublin	
e97	1997	Madrid	see p97
e99	1999	Bergen	

North American Chapter Conferences

n00	2000	Seattle	
n01	2001	Pittsburgh	

Applied Natural Language Processing Conferences

a83	1983	Santa Monica	
a88	1988	Austin	
a92	1992	Trento	
a94	1994	Stuttgart	
a97	1997	Washington	
a00	2000	Seattle	see n00

Coling Proceedings

Optional Airmail USA/Canada/Mexico	\$ 20		Total Coling Proceedings Payment	\$
Optional Airmail ROW	\$ 40		+Optional Mailing Costs	
			Total Coling Proceedings Payment	\$

c90	1990	Helsinki	Member	\$ 95		Non-Member	\$ 190
c92	1992	Nantes	Member	\$ 75		Non-Member	\$ 150
c94	1994	Kyoto	Member	\$ 75		Non-Member	\$ 150
c96	1996	Copenhagen	Member	\$ 75		Non-Member	\$ 150
c98	1998	Montreal	Member	\$ 75		Non-Member	\$ 150

Proceedings of Workshops and ACL Special Interest Groups

Per Copy	\$ 25		Total Workshop Proceedings Payment	\$
Optional Airmail (anywhere) per 2 copies	\$ 10		+Optional Mailing Costs	
			Total Workshop Proceedings Payment	\$

w9101	Reversible Grammar in NLP	1991	Berkeley
w9401	The Balancing Act	1994	Las Cruces
w9402	Computational Phonology	1994	Las Cruces
w9501	Third Workshop on Very Large Corpora	1995	Cambridge
w9601	Fourth Workshop on Very Large Corpora	1996	Copenhagen
w9602	Empirical Methods in NLP	1996	Philadelphia
w9701	Fifth Workshop on Very Large Corpora	1997	Beijing/Hong Kong
w9702	Tagging Text with Lexical Semantics	1997	Washington
w9703	Second Conference on Empirical Methods in NLP	1997	Providence
w9704	Spoken Language Translation	1997	Madrid
w9706	Interactive Spoken Dialogue Systems	1997	Madrid
w9707	Intelligent Scalable Text Summarization	1997	Madrid
w9709	From Research to Commercial Applications	1997	Madrid
w9710	Computational Natural Language Learning	1997	Madrid
w9711	Computational Phonology (Sigphon)	1997	Madrid
w9801	Third Conference on Empirical Methods in NLP	1998	Granada
w9802	Computational Terminology	1998	Montreal
w9803	Processing of Dependency Based Grammars	1998	Montreal
w9804	Computational Treatment of Nominals	1998	Montreal
w9805	Usage of WordNet in NLP Systems	1998	Montreal
w9806	Sixth Workshop on Very Large Corpora	1998	Montreal
w9807	New Methods in Language Processing and Computational NL Learning (NemLaP3/CoNLL98)	1998	Sydney
w9808	Finite States Methods in NLP	1998	Ankara
w9809	9 th Workshop on Natural Language Generation	1998	Niagara-on-the-Lake
w9901	Discourse/Dialogue Structure and Reference	1999	College Park
w9902	Coreference and its Applications	1999	College Park
w9903	Towards Standards and Tools for Discourse Tagging	1999	College Park
w9904	Computer Mediated Language Assessment and Evaluation in NLP (with IALL)	1999	College Park
w9905	Standardizing Lexical Resources (SIGLEX)	1999	College Park
w9906	SIGDAT Conference on Empirical Methods in NLP & Very Large Corpora (EMNLP/VLC99)	1999	College Park
w9907	CoNLL-99 Computational Natural Language Learning	1999	Bergen
w9908	Computer and Internet Supported Education in Language and Speech Technology	1999	Bergen
w0001	Syntactic and Semantic Complexity in Natural Language Processing Systems	2000	Seattle
w0002	Applied Interlinguas: Practical Applications of Interlingual Approaches to NLP	2000	Seattle
w0003	Conversational Systems	2000	Seattle

w0004	Automatic Summarization	2000	Seattle	
w0005	Embedded Machine Translation Systems	2000	Seattle	
w0006	Reading Comprehension Tests as Evaluation for Computer-Based Language Understanding Systems	2000	Seattle	
w0007	Proceedings of the Fourth Conference on Computational Natural Language Learning and of the Second Learning Language in Logic Workshop	2000	Lisbon	
w0008	ACL-2000 Workshop on Word Senses and Multi-Linguality	2000	Hong Kong	
w0009	Comparing Corpora	2000	Hong Kong	
w0010	1 st Sigdial Workshop on Discourse and Dialogue	2000	Hong Kong	
w0011	Recent Advances in NLP and Information Retrieval	2000	Hong Kong	
w0012	Second Chinese Language Processing Workshop	2000	Hong Kong	
w0013	2000 Joint SIGDAT Conference on Empirical Methods in NLP & Very Large Corpora	2000	Hong Kong	
w0101	Automatic Summarization	2001	Pittsburgh	
w0102	Workshop on MT Evaluation: Hands-On Evaluation	2001	Pittsburgh	
w0103	Adaptation in Dialog Systems	2001	Pittsburgh	
w0104	WordNet and Other Lexical Resources: Applications, Extensions and Customizations	2001	Pittsburgh	
w0105	EMNLP 2001 Co-located Conference	2001	Pittsburgh	
w0106	SENSEVAL Workshop	2001	Toulouse	
w0107	Workshop on Computational Natural Language Processing (CONLL-2001)	2001	Toulouse	
w0108	The 8 th European Workshop on Natural Language Generation	2001	Toulouse	
w0109	Workshop on Evaluation Methodologies for Language and Dialogue Systems	2001	Toulouse	
w0110	Workshop on Human Language Technology and Knowledge Management	2001	Toulouse	
w0111	Workshop on ARABIC Language Processing: Status and Prospects	2001	Toulouse	
w0112	Workshop on Open-Domain Question Answering	2001	Toulouse	
w0113	Workshop on Temporal and Spatial Information Processing	2001	Toulouse	
w0114	Workshop on Data-Driven MT	2001	Toulouse	
w0115	Workshop on Sharing Tools and Resources	2001	Toulouse	
w0116	Workshop on COLLOCATION: Computational Extraction, Analysis and Exploitation	2001	Toulouse	

BENEFITS, PAYMENT AND ORDERING INSTRUCTIONS

Please **immediately** notify the ACL Office of address and email changes. Journal copies returned due to bad addresses will not be remailed until a \$5.00 postage/handling fee is remitted. **E-mail (if available) is used to distribute meeting, membership, and other announcements.**

MEMBERSHIP in the Association for Computational Linguistics is for the calendar year, regardless of when dues are paid. Membership includes a full year of the ACL journal, Computational Linguistics, reduced registration at most ACL-sponsored conferences, and discounts on ACL-sponsored publications. Payments for membership dues, fund donations, back issues, and proceedings may be made in Europe or the USA. **Important Note: Renewals must be received no later than 1 April 2001** to avoid late payment fee (for postage/handling) assessment. Membership categories include Regular Members (for 1, 3 or 5 years) and the following: Couples with the same mailing address may be Joint Members (for 1, 3, or 5 years); they will receive only one set of publications, but each will be eligible for all other member benefits. Students taking a full-time program of courses and not earning a regular income may become Student Members **with copy of current student ID**. Students who are not Student Members because of their income can still participate in student activities as Student-Employed. Also available are Retired and Unemployed memberships. If no indication is provided of multi-year membership preference, one-year membership will be presumed for Regular and Joint. Late payment fee does not apply to new memberships.

The ACL and the International Speech Communication Association (ISCA) have agreed to offer 25% discounts on membership fees of either organization who are *not* currently members of the other organization. For example, ACL members who are not currently members of ISCA may save 25% on the ISCA membership fee and visa versa. The ACL and the American Machine Translation Association (AMTA) have also agreed to offer reciprocal discounts of 10% to members of the other organization. Both discount membership agreements are for first-time memberships and only apply for one (the first) year of membership.

SPECIAL FUNDS: INTERNATIONAL FUND: Allows ACL memberships and publications to be available to colleagues having difficulty using their national currencies or for whom membership would otherwise be impossible. Contributions may be tax deductible; check local regulations. Receipts are available upon request. **THE DON**

AND BETTY WALKER INTERNATIONAL STUDENT FUND: This fund was set up to honor Don and Betty Walker. It supports select student travel to ACL meetings. Contributions may be tax deductible, and companies may provide matching funds; check local regulations. Receipts are available upon request. Make checks payable to "THE WALKER FUND". Visa and Mastercard payments are also accepted.

INSTITUTIONS/NON-MEMBERS: Subscribe to the **2001 journal** through MIT Press Journals, 5 Cambridge Center, Cambridge, MA 02142, USA; phone +1-617-253-2889; fax +1-617-577-1545; journals-orders@mit.edu. Institutional orders for back issues (1988-) should also be ordered from MIT Press Journals. All other journal back issues orders are available through the ACL. **Publications:** Non-members and institutions must place orders directly to: Morgan Kaufmann Publishers, Order Fulfillment Department, 6277 Sea Harbor Drive, Orlando, FL, 32887 USA, +1-800-745-7323 phone, +1-800-874-6418 fax, orders@mkp.com.

JOURNAL BACK ISSUES: Back issues of Computational Linguistics and two supplements, Directory of Graduate Programs in Computational Linguistics, and Survey of Computational Linguistics Courses, are available from the ACL Office to members; non-members and institutions may order pre-1998 Back Issues from the ACL Office and 1988- from MIT Press Journals (see above). Surface mailing costs are included in the prices; additional charges for 1st class or air delivery are noted. **Orders by members for use in laboratories or libraries must be paid at the "Others" rate.**

PROCEEDINGS: ACL, EAACL, NAACL, ANLP, and Coling Proceedings are available to ACL members through the ACL. Surface mailing costs are included in the prices; additional charges for 1st class or air delivery are noted on the order form. **Orders by members for use in laboratories or libraries must be paid at the "Others" rate.**

CD-ROM Proceedings: Beginning with ACL-2000, in Hong Kong, a CD-ROM was also made available. The CD contains the main technical sessions, companion volume of Student Research Workshop and other Demo Notes, etc. plus all workshops. The CD is available through the ACL Office as a separate proceedings issue.

PREPAYMENT is necessary; invoices and receipts are available upon request. The U.S. dollar price is definitive when paying in other currencies, although rounding off is appropriate. **Checks and money orders should be made payable to the Association for Computational Linguistics (or to ACL).** Payment may be made by sending the completed form (or all pertinent details) by email to acl@aclweb.org, fax, or mail. Payment options are:

1. CREDIT CARDS: Payments **must be made to the ACL Office in the USA.** Visa and Mastercard only. Email, fax or hardcopy are acceptable.

2. CHECKS/MONEY ORDERS: To the ACL Office in the USA: Send the dues form in hardcopy with a check or money order to the address below. **Payment must be in U.S. dollars, drawn on a U.S. bank or in U.S. or Canadian dollars** (calculated at the current exchange rate), **drawn on a Canadian bank.**

3. ONLINE: ACL now has a secure server and begins online payment acceptance through the ACL Office in the USA of this year. Please visit www.aclweb.org to become or renew membership or place orders via the web.

4. PAYMENTS TO EUROPE: Mail this form to Rosner with either (i) a Eurocheque or banker's draft IN SWISS FRANCS, payable "ACL" or (ii) a standard personal cheque drawn on a French bank in FRENCH FRANCS, payable "ACL" or (iii) photocopy evidence of interbank transfer to "ACL", account number 141.880.LAV at the Union Bank of Switzerland, 8 Rue du Rhone, CH-1211 Geneva 11, SWITZERLAND. Dollar price is definitive. For exchange rate information, use daily published exchange rate or see <http://www.cs.um.edu.mt/acl/>. **Note that European members should pay through Rosner unless they pay by credit card or use a U.S. bank account.**

Priscilla Rasmussen ACL 75 Paterson Street, Suite 9 New Brunswick, NJ 08901	+1-732-342-9100 +1-732-342-9339 fax acl@aclweb.org	Dr. Michael Rosner Dept. Computer Science & AI University of Malta Msida, MALTA	+356-32-90-25-04 +356-32-05-39 fax mros@cs.um.edu.mt
--------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------

Guidelines for Submissions

Submissions may be made in any of the following categories: Papers (Short or Long), Letters to the Editor, Squibs and Discussions):

Papers report significant new research results in computational linguistics. Each paper is reviewed by at least two experts in the field. The submission of an article to CL for refereeing means that it has not been copyrighted, has not been published in or submitted for publication to another refereed archival publication, and has not appeared in any conference or workshop proceedings. The submitted manuscript must be available for peer review without restriction. If any version of the paper has appeared, or will appear, in any other publication, the details of such publication must be made known to the Editor at the time of submission. The final version of a paper tentatively accepted for publication must be accompanied by a Copyright Transfer Agreement signed by all of the authors or, in the case of a "work for hire," by the employer. This written transfer is necessary under the 1978 U.S. Copyright law.

Manuscripts for Computational Linguistics should be submitted on letter-size paper (8.5 by 11 inches, or A4), double-spaced throughout, including footnotes and references. The paper should begin with an informative abstract of approximately 150–250 words. Manuscripts must be written in English. Guidelines for electronic submission and style files are available from <http://www.aclweb.org/cl/>. Submissions should be specified by the submitter as a submission to one of two categories, Short Papers or Long Papers, and must include word counts. Papers in these two categories will be reviewed by slightly different procedures:

Short Papers, of no more than 15 journal pages (about 4000 words), will receive expedited review by two reviewers. Such a paper might, for example, contain a description of a single experiment, algorithm, or other technical result. Authors whose papers are accepted are expected to submit final versions within 8 weeks of notification.

Long Papers, exceeding 15 journal pages, will receive standard review. Such a longer paper might, for example, describe the results of a large research project or dissertation. These submissions should normally not exceed 30 journal pages (about 8000 words).

All submissions, regardless of length, will be held to the same standards of technical and presentation quality.

Letters to the Editor: This category includes statements of opinion on issues relevant to the readership. The Editor and the editorial board will evaluate the appropriateness of these contributions for inclusion.

For hard copy submissions, five copies of papers or three copies of letters should be sent to:

Julia Hirschberg, CL Editor
AT&T Labs-Research
Room A257
180 Park Avenue
P.O. Box 971
Florham Park, NJ 07932-0971
email: acl@research.att.com
phone: (973) 360-8330
fax: (973) 360-8970

Squibs and Discussions: This category includes short articles reporting technical results, discussions of results, algorithms, or new computational linguistic data or tools of interest to the journal readership. Submissions should generally not exceed eight double-spaced journal pages and should be submitted to:

Pierre Isabelle
Xerox Research Centre Europe email: Pierre.Isabelle@xrce.xerox.com
6, chemin de Maupertuis phone: +33 4 76 61 51 98
38240 Meylan, France fax: +33 4 76 61 50 99

Book Section: Anyone interested in reviewing a book, or in suggesting a book for review, should contact the Book Review Editor; publishers may also submit copies of books for review directly to:

Graeme Hirst, CL Book Review Editor
University of Toronto
Department of Computer Science
Toronto, CANADA M5S 3G4
(+1 416 978-8747; gh@cs.toronto.edu)

Founded in 1962, the Association for Computational Linguistics (ACL) is the primary scientific and professional society for natural language processing research and applications. A European chapter was established in 1982 and a North American chapter was established in 1999. Besides publishing *Computational Linguistics*, the ACL holds international meetings annually as well as sponsoring frequently-held European and North American chapter meetings where the state-of-the-art in natural language processing research and development is presented. Special interest groups on the Mathematics of Language, the Lexicon, Parsing, Generation, Computational Phonology, Multimedia Language Processing, Very Large Corpora, Natural Language Learning, and Dialogue Processing have been formed; others are likely to be added.

- President (2001)** Eduard Hovy
USC Information Sciences Institute
 4676 Admiralty Way
 Marina del Rey, CA 90292-6695 USA
 (+1-310) 448-8731; (+1-310) 823-6714 fax; hovy@isi.edu
- Vice-President (2001)** John Nerbonne
University of Groningen
 P.O. Box 716
 Oude Kijk in 't Jatstraat 26
 NL-9700 AS Groningen
 The Netherlands
 (+31) 50 363 58 15; (+31) 50 363 68 55 fax; nerbonne@let.rug.nl
- Vice President-elect (2001)** Mark Johnson
Brown University
Cognitive and Linguistic Sciences
 Box 1978
 Providence, RI 02912, USA
 (+1-401) 863-2616; (+1-401) 863-2255 fax; mark_johnson@brown.edu
- Treasurer (2001–2003)** Kathleen F. McCoy
University of Delaware
Computer and Information Sciences
 Newark, DE 19716, USA
 (+1-302) 831-1956; (+1-302) 831-4091 fax; mccoy@cis.udel.edu
- Secretary (2001–2003)** Sandra Carberry
University of Delaware
Computer Science
 Newark, DE 19716, USA
 (+1-302) 831-1954; (+1-302) 831-4091 fax; carberry@cis.udel.edu
- Past-President (2001)** Wolfgang Wahlster
 DFKI
 Stuhlsatzenhausweg 3
 D-66123 Saarbruecken GERMANY
 +49-681-302-5252; +49-681-302-5341 fax; wahlster@dfki.de
- Business Manager (1999–01)** Priscilla Rasmussen
Association for Computational Linguistics (ACL)
 75 Paterson Street, Suite 9
 New Brunswick, NJ 08901, USA
 (+1-732) 342-9100; (+1-732) 342-9339 fax; acl@aclweb.org
- Executive Committee**
 President, Vice-President, Vice President-elect, Secretary-Treasurer,
 Past-President and:
- (1999–01) Dekai Wu, *University of Science and Technology*
 dekai@cs.ust.hk
- (2000–02) Felisa Verdejo, *Universidad Nacional de Educacion a Distancia*
 felisa@ieec.uned.es
- (2000–02) David Yarowsky, *Johns Hopkins University*
 yarowsky@cs.jhu.edu
- (2001–03) Steven Bird, *University of Pennsylvania*
 sb@ldc.upenn.edu
- Journal Editor** Julia Hirschberg, *AT&T Labs-Research*
 julia@research.att.com
- Chair of the EACL (1999–2000)** Donia Scott, *University of Brighton*
 Donia.Scott@itri.brighton.ac.uk
- Chair of the NAACL (2000–2001)** Diane Litman, *AT&T Labs-Research*
 diane@research.att.com
- Nominating Committee**
 (1999–01) Eva Hajicova, *Charles University*
 hajicova@ufal.ms.mff.cuni.cz
- (2000–02) Philip R. Cohen, *Oregon Graduate Institute*
 pcohen@cse.ogi.edu
- (2001–03) Wolfgang Wahlster
 wahlster@dfki.de